

SUKALDEAN ERABILITAKO OLIOA
ACEITE DE COCINA USADO



¡AVISO!
No tirar el aceite
cuando esté caliente



EHUNKI ETA OBJETU BERRERABILGARRIAK
TEXTILES Y OBJETOS REUTILIZABLES



¡AVISO!
Hay que depositarlo
dentro de una bolsa
de plástico.



**PILAK
PILAS**

Las pilas de todo tipo (alcalinas, de sal, de litio, pilas de botón), los acumuladores Ni-Cd y las baterías de los teléfonos móviles, se pueden llevar a los comercios donde las venden o a algunos edificios públicos. También se pueden depositar en el **garbigo móvil o fijo** más cercano.



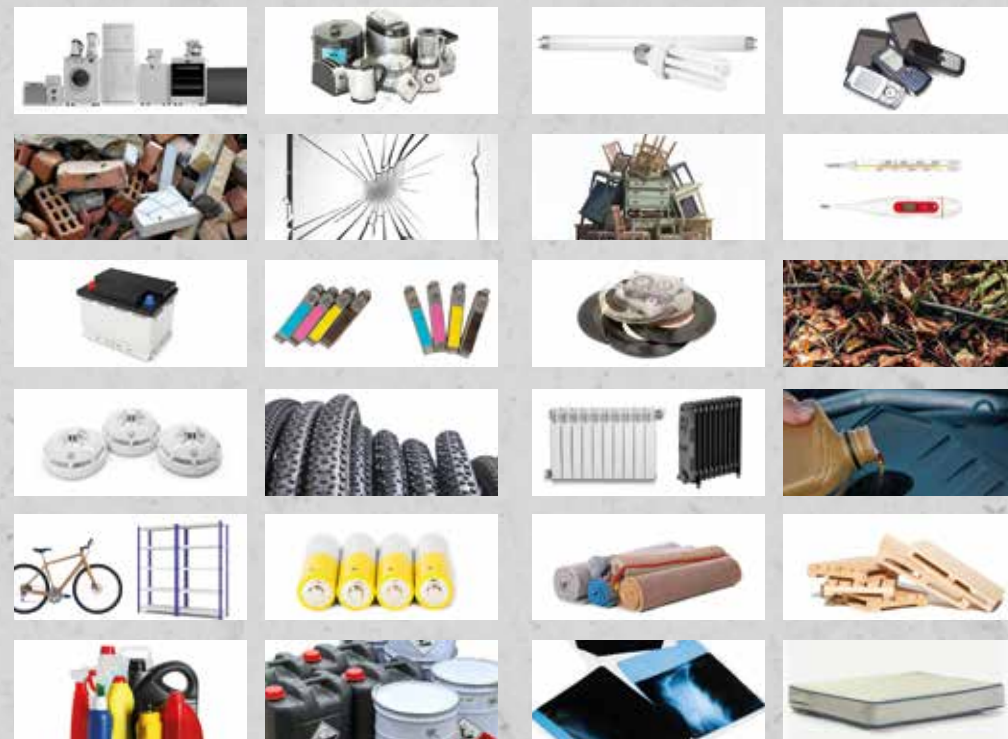
BOTIKAK
MEDICAMENTOS

Todos los medicamentos innecesarios, obsoletos y cualquier cosa que haya estado en contacto con ellos (frascos, tubos, aerosoles, ampollas...) deben ser trasladados al **punto SIGRE** de las farmacias.

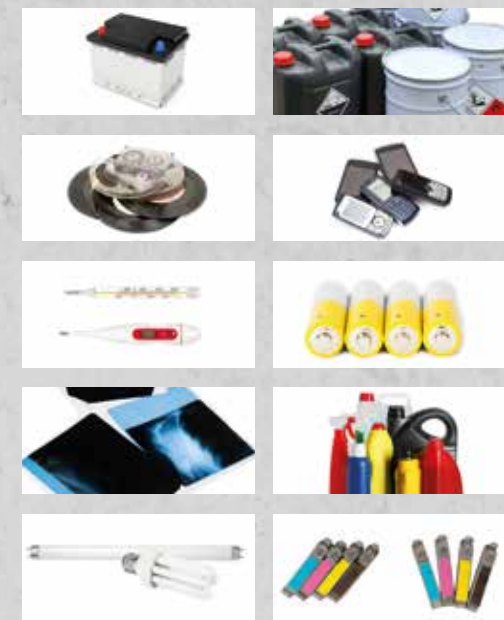
GARBIGUNE FINKOA
PUNTO LIMPIO FIJO



Los garbígines son puntos para la recogida selectiva de residuos urbanos. Son para toda la ciudadanía, y también para los pequeños gremios que realizan reparaciones, tiendas, establecimientos de hostelería y oficinas.



Aerosoles, bombillas, cartuchos de impresora, CD/DVD, pilas, termómetros, aceite de cocina, aceite de motor, baterías, pintura, disolventes, productos de limpieza y similares, radiografías, fluorescentes, pequeños aparatos eléctricos y electrónicos.



LARRIALDI GUNEAK
ZONAS DE EMERGENCIA

En situaciones concretas (vacaciones, cartones de gran tamaño...) se pueden utilizar las zonas de emergencia para dejar los residuos.



ONÁTI- ETEO eta GARAGALTZA

Txartela edo giltza eskuratzeko Udaltzaingora edo garbigunera hurbildu.

Para conseguir la llave/tarjeta del recinto acercarse a la Policía Municipal o garbigune.

 **943 25 22 88**



UNDO
BEREIZTU
ETA HIRUKOA
SASKIRATU!

BIRZIKLATZEKO GIDA

DEBAGOIENAK IRABAZIKO DU!



DEBAGOIENeko
MANKOMUNITATEA





KARTOIZKO ONTZIAK ETA PAPER ENVASES DE CARTÓN Y PAPEL



GOGORATU!
Tamaina handiko kartoiak garbigunera edo larrialdi guneetara eraman.

¡RECUERDA!
Lleva los cartones grandes al punto limpio o garbigune, o a las zonas de emergencia.

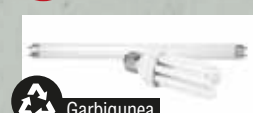
Ontzi komunitarioan atera daiteke (handiagoa atari bereko bizilagunentzat). Edukiontzia eskuratzeko deitu.

Se puede sacar en el contenedor comunitario (de mayor tamaño para los/las vecinos/as de un mismo portal). Llama para pedirlo.

943 504 721



BEIRAZKO BOTILAK,POTEAK ETA FLASKOAK BOTELLAS, TARROS Y FRASCOS DE VIDRIO



GOGORATU!
Sartu beira edukiontzia barruan plastikozko poltsarik erabili gabe.

¡RECUERDA!
Introduce el vidrio dentro del contenedor sin utilizar bolsas de plástico.



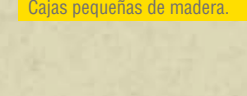
ONTZI ARINAK ENVASES LIGEROS



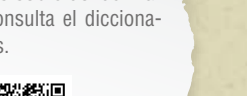
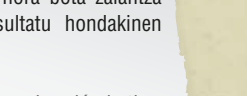
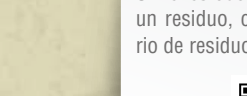
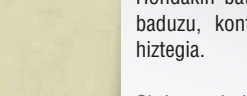
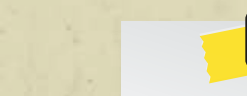
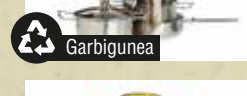
Plastikozko ontzi eta bilgarriak, brikak, latak, tapoiak eta txapak.



Envases y envoltorios de plástico, briks, latas, tapones y chapas.



Egurrezko kaxa txikiak.
Cajas pequeñas de madera.



Hondakin bat nora bota zalanza baduzu, kontsultatu hondakinen hiztegia.

Si tienes dudas sobre dónde tirar un residuo, consulta el diccionario de residuos.



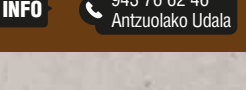
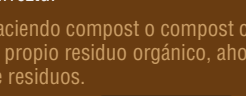
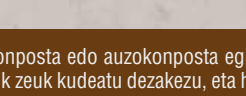
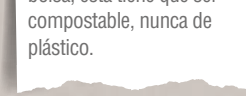
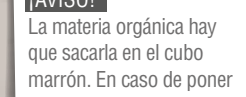
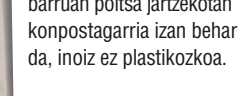
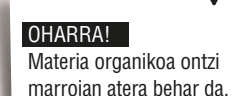
MATERIA ORGANIKOA MATERIA ORGÁNICA



Janari-hondarrak, gordinik nahiz sukaldatuak.



Restos de alimentos, tanto crudos como cocinados.



¡OHARRA!
Materia organikoa ontzi marroian atera behar da, barruan poltsa jartzekotan konpostagarria izan behar da, inoiz ez plastikozkoa.

¡AVISO!
La materia orgánica hay que sacarla en el cubo marrón. En caso de poner bolsa, ésta tiene que ser compostable, nunca de plástico.



Konposta edo auzokonposta eginda zure hondakin organikoa zuk zeuk kudeatu dezakezu, eta horrela hondakinen tasan %25 aurreztu.

Haciendo compost o compost comunitario puedes gestionar tu propio residuo orgánico, ahorrando así un 25% en la tasa de residuos.

+INFO

943 76 62 46
Antzuolako Udala

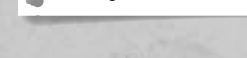
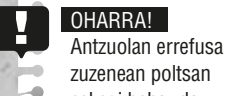
943 78 04 11
Oñatiko Udala



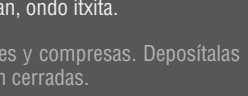
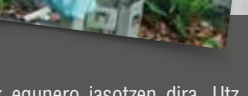
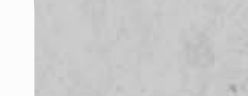
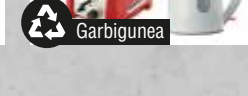
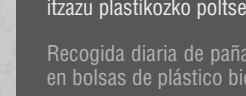
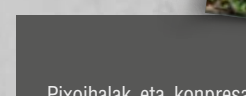
ERREFUSA RECHAZO



Birziklatu ezin daitezkeen hondakinak soilik.



Sólo los residuos que no se pueden reciclar.



NOIZ, NON ETA NOLA UTZI ZURE HONDAKINAK CUÁNDO, DÓNDE Y CÓMO DEJAR TUS RESIDUOS

	ASTELEHENA LUNES	ASTEARTEA MARTES	ASTEAZKENA MIÉRCOLES	OSTEGUNA JUEVES	OSTIRALA VIERNES	LARUNBATA SÁBADO	IGANDEA DOMINGO
ANTZUOLA 🕒 21:00 - 6:00	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️
OÑATI 🕒 20:00 - 23:00	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️	🗑️

Hondakinak gaika bereizi behar dira, ezin da zaborra nahastuta atera.

Los residuos hay que separarlos selectivamente, no se puede sacar la basura mezclada.



Bakoitzak bere esetokia du kode batekin identifikatua, kode hori bera daukazu zure ontzian jarrita.

Cada suario/a tiene su propio colgador identificado con un código, ese mismo código figura en tu cubo.



¡OHARRA!
Hondakinak bereizi eta dagokion poltsa edo ontziaren barruan atera behar dira, ez itzazu inoiz lurtean utzi. Egutegi eta ordutegia errespetatu.



¡AVISO!
Los residuos hay que separarlos y deben sacarse dentro de la bolsa o cubo correspondiente, no dejarlos nunca en el suelo. Respeta el horario y los días de calendario.



**NOLA UTZI
CÓMO DEJARLO**

**NOLA JASO
CÓMO RETIRARLO**

Oñatin, haizete egunetan ontziak esetokietatik irten ez daitezkeen arandela sistema dago jarrita.

OHARRA: Ontzia atera eta hurrengo egunean, ahalik eta azkarren jaso.

Para evitar que el cubo se salga del colgador en días de viento, en Oñati hemos instalado un sistema con arandela.

AVISO: Sacar el cubo y recogerlo al día siguiente tan pronto como sea posible.



**ONTZIAK NON ESKURATU
DÓNDE ADQUIRIR
LOS CUBOS**

ANTZUOLA:
Udaletxean / Ayuntamiento

OÑATI:
Zubikoa kiroldegian
Polideportivo Zubikoa